

**РЭСПУБЛІКА БЕЛАРУСЬ**  
**ВІЗАВАЯ АНКЕТА**
**REPUBLIKA BIAŁORUŚ**  
**WNIOSEK WIZOWY**

1. Прозвішча/Nazwisko		4. Пол/Płeć		Фотаздымак/Foto																															
2. Імя/Imię		<input type="checkbox"/> мужчынскі/ męska																																	
3. Іншыя імёны, прозвішчы, у тым ліку дзявочае/Drugie imię i nazwisko rodowe		<input type="checkbox"/> жаночы/ żeńska																																	
5. Дата нараджэння/Data urodzenia		6. Месца нараджэння/Miejsce urodzenia			Службовыя адзнакі/ Adnotacje służbowe																														
<table border="1"> <tr> <td> </td><td> </td><td> </td><td> </td><td> </td><td> </td> </tr> <tr> <td>dzień</td><td>miesiąc</td><td colspan="4">rok</td> </tr> </table>									dzień	miesiąc	rok				краіна/kraj ..... горад/miejscowość ..... вобласць (раён)/województwo .....																				
dzień	miesiąc	rok																																	
7. Цяперашняе(я) грамадзянства(ы)/Obywatelstwo					Дата звароту:																														
Калі Вы мянялі грамадзянства(ы), назавіце грамадзянства(ы), якое(я) было(і) ў Вас раней, і вызначце дату(ы) яго(іх) змены/Jeśli zmieniano obywatelstwo, podać poprzednie					Падставы:																														
8. Тып пашпарта/Typ paszportu		9. Нумар пашпарта/Numer paszportu		12. Дата выдачы/Data wydania																															
<input type="checkbox"/> звычайны/zwykły <input type="checkbox"/> дыпламатычны/dyplomatyczny <input type="checkbox"/> службовы/służbowy <input type="checkbox"/> іншы дакумент/inny dokument:		10. Кім выдадзены/Wydany przez		<table border="1"> <tr> <td> </td><td> </td><td> </td><td> </td><td> </td><td> </td> </tr> <tr> <td>dzień</td><td>miesiąc</td><td colspan="4">rok</td> </tr> </table>								dzień	miesiąc	rok																					
dzień	miesiąc	rok																																	
		11. Дзе выдадзены/Miejsce wydania		13. Тэрмін дзеяння/Termin ważności																															
				<table border="1"> <tr> <td> </td><td> </td><td> </td><td> </td><td> </td><td> </td> </tr> <tr> <td>dzień</td><td>miesiąc</td><td colspan="4">rok</td> </tr> </table>								dzień	miesiąc	rok																					
dzień	miesiąc	rok																																	
14. Адрас сталага месца жыхарства/Adres stałego pobytu					Рашэнне па звароту:																														
краіна/kraj ..... вобласць(раён)/województwo ..... горад/miejscowość ..... вуліца/ulica ..... нумар дома/dom ..... нумар кватэры/mieszkanie ..... нумар тэлефона/telefon ..... e-mail .....																																			
15. Месца працы і службовы адрас/Miejsce pracy					ад ..... <input type="checkbox"/> станойчае <input type="checkbox"/> адмоўнае																														
прадпрыемства/pracodawca ..... пасада/stanowisko ..... краіна/kraj ..... вобласць (раён)/województwo ..... горад/miejscowość ..... вуліца/ulica ..... нумар дома/dom ..... нумар тэлефона/telefon .....																																			
16. Катэгорыя візы/Kategoria wizen		17. Тып візы/Rodzaj wizen		18. Колькасць уездаў/Ilość wjazdów																															
<input type="checkbox"/> індывідуальная/indywidualna <input type="checkbox"/> групавая/grupowa		<input type="checkbox"/> транзітная/tranzytowa <input type="checkbox"/> кароткатэрміновая/krótkoterminowa <input type="checkbox"/> доўгатэрміновая/długoterminowa		<input type="checkbox"/> аднаразовая/jednokrotna <input type="checkbox"/> двухразовая/dwukrotna <input type="checkbox"/> шматразовая/wielokrotna																															
19. Тэрмін дзеяння візы/Termin ważności					Мэта візіту: <input type="checkbox"/> транзіт <input type="checkbox"/> дзелавыя стасункі <input type="checkbox"/> удзел у спартыўных/ культурных мерапрыемствах <input type="checkbox"/> прэса <input type="checkbox"/> гуманітарная <input type="checkbox"/> рэлігійныя стасункі <input type="checkbox"/> з правам працы па найму <input type="checkbox"/> турызм <input type="checkbox"/> на вучобу <input type="checkbox"/> прыватная <input type="checkbox"/> наведванне месцаў пахавання <input type="checkbox"/> на сталае жыхарства <input type="checkbox"/> службовая <input type="checkbox"/> дыпламатычная																														
з/od		па/do		на тэрмін знаходжання/ na termin pobytu																															
<table border="1"> <tr> <td> </td><td> </td><td> </td><td> </td><td> </td><td> </td> </tr> <tr> <td>dzień</td><td>miesiąc</td><td colspan="4">rok</td> </tr> </table>								dzień	miesiąc	rok				<table border="1"> <tr> <td> </td><td> </td><td> </td><td> </td><td> </td><td> </td> </tr> <tr> <td>dzień</td><td>miesiąc</td><td colspan="4">rok</td> </tr> </table>								dzień	miesiąc	rok				<table border="1"> <tr> <td> </td><td> </td><td> </td> </tr> <tr> <td colspan="3">dni</td> </tr> </table>					dni		
dzień	miesiąc	rok																																	
dzień	miesiąc	rok																																	
dni																																			
20. Назва запрашаючай арганізацыі або імя запрашаючай асобы/Nazwa instytucji zapraszającej lub imię i nazwisko osoby zapraszającej					Віза: № .....  Спраўдная: з ..... па ..... тэрмін знаходжання .....																														
21. Адрас запрашаючай арганізацыі або асобы/Adres instytucji zapraszającej lub osoby zapraszającej																																			
вобласць(раён)/obwód ..... горад/miejscowość ..... вуліца/ulica ..... нумар дома/dom ..... нумар кватэры/mieszkanie ..... нумар тэлефона/telefon ..... нумар факса/faks ..... e-mail .....																																			
22. Адрас знаходжання ў Беларусі/Adres pobytu na Białorusi					Спагнаны збор: .....																														
вобласць(раён)/obwód ..... горад/miejscowość ..... вуліца/ulica ..... нумар дома/dom ..... нумар кватэры/mieszkanie ..... гасцініца/hotel .....																																			
23. Падрабязнае тлумачэнне мэты візіту/Szczegółowe wyjaśnienie celu wizyty																																			

<b>24. Ці былі Вы раней у Рэспубліцы Беларусь/ Czy byliście Państwo wcześniej na terytorium Republiki Białoruś</b> <input type="checkbox"/> так/tak <input type="checkbox"/> не/nie калі так, вызначце тэрмін, месца і мэту апошняга візиту/jeżeli tak, podać termin, miejsce i cel poprzedniego pobytu з/od ..... па/do ..... дзе/gdzie ..... мэта візиту/cel pobytu .....															
<b>25. Папярэднія візіты ў Рэспубліку Беларусь на працягу бягучага года і агульны тэрмін часовага знаходжання/Poprzednie wizyty w Republice Białoruś w bieżącym roku</b> 1) з/od ..... па/do .....    4) з/od ..... па/do .....    агульны тэрмін часовага знаходжання/ ogólny termin tymczasowego pobytu 2) з/od ..... па/do .....    5) з/od ..... па/do ..... <table border="1" style="display: inline-table; vertical-align: middle;"><tr><td> </td><td> </td><td> </td></tr></table> 3) з/od ..... па/do .....    6) з/od ..... па/do ..... <table border="1" style="display: inline-table; vertical-align: middle;"><tr><td colspan="3" style="text-align: center;">dni</td></tr></table>						dni									
dni															
<b>26. Ці было Вам адмоўлена ў беларускай візе або віза была анулявана/ Czy kiedykolwiek odmówiono Panu(i) wydania wizen białoruskiej, lub wiza została anulowana</b> <input type="checkbox"/> так/tak <input type="checkbox"/> не/nie калі так, вызначце дату/jeżeli tak, podać datę .....															
<b>27. Ці падпадалі Вы падчас ранейшага знаходжання на тэрыторыі Рэспублікі Беларусь пад адказнасць за парушэнне беларускага заканадаўства/ Czy kiedykolwiek odpowiadał(a) Pan(i) za nieprzestrzeganie prawa na terytorium Republiki Białoruś</b> <input type="checkbox"/> так/tak <input type="checkbox"/> не/nie калі так, вызначце калі/jeżeli tak, podać kiedy ..... і дзе/gdzie ..... Станоўчы адказ на пытанне не вядзе да абавязковай адмовы ў выдачы візы, аднак у гэтым выпадку пажадана Ваша асабістая прысутнасць з мэтай правядзення інтэрв'ю з консульскім работнікам/Twierdząca odpowiedź na to pytanie nie zaważy na decyzji o wydaniu wizen, jednak w tym przypadku niezbędna jest rozmowa z konsulem															
<b>28. Ці былі Вы дэпартаваны з якой-небудзь краіны/ Czy był(a) Pan(i) kiedykolwiek deportowany(a) z obcego państwa</b> <input type="checkbox"/> так/tak <input type="checkbox"/> не/nie калі так, вызначце калі/kiedy ..... і з якой краіны/z którego państwa .....															
<b>29. Транспартны сродак, які прадугледжаны для ўезду ў Рэспубліку Беларусь/ Srodek transportu, którym przewiduje się wjazd do Republiki Białoruś</b>		<b>30. Маршрут руху/Trasa podróży</b>													
<b>31. Сродкі да існавання падчас знаходжання ў Рэспубліцы Беларусь/ Srodki zapewniające pobyt na terytorium Republiki Białoruś</b> <input type="checkbox"/> наяўныя сродкі/gotówka <input type="checkbox"/> банкаўскія чэкі/czeki bankowe <input type="checkbox"/> крэдытныя карткі/ karty kredytowe <input type="checkbox"/> зваротны білет/bilet powrotny <input type="checkbox"/> дарожныя чэкі/czeki podróżne <input type="checkbox"/> пражыванне/zamieszkanie		<b>32. Звесткі аб медыцынскай страхоўцы/ Informacja o ubezpieczeniu medycznym</b> страховава арганізацыя (назва, адрас, тэлефон)/firma ubezpieczeniowa (nazwa, adres, numer telefonu) ..... сапраўдны з/ważny od ..... па/do .....													
<b>33. Сямейнае становішча/Stan cywilny</b> <input type="checkbox"/> знаходжуся ў шлюбе/ żonaty (zameżna) <input type="checkbox"/> не знаходжуся ў шлюбе/ kawaler (panna) <input type="checkbox"/> разведзены(а)/ rozwiedziony(a) <input type="checkbox"/> удавец(удава)/ wdowiec (wdowa)															
<b>34. Прозвішча мужа (жонкі)/Nazwisko męża (żony)</b>		<b>35. Прозвішча мужа (жонкі) пры нараджэнні/ Nazwisko rodowe męża (żony)</b>													
<b>36. Імя і іншыя імёны мужа (жонкі)/ Imię i drugie imię męża (żony)</b>		<b>37. Грамадзянства(ы) мужа (жонкі)/ Obywatelstwo męża (żony)</b>													
<b>38. Дата нараджэння мужа (жонкі)/ Data urodzenia męża (żony)</b> <table border="1" style="display: inline-table; vertical-align: middle;"><tr><td> </td><td> </td><td> </td><td> </td><td> </td><td> </td></tr><tr><td colspan="2" style="text-align: center;">dzień</td><td colspan="2" style="text-align: center;">miesiąc</td><td colspan="2" style="text-align: center;">rok</td></tr></table>								dzień		miesiąc		rok		<b>39. Месца нараджэння мужа (жонкі)/ Miejsce urodzenia męża (żony)</b> краіна/kraj ..... горад/miejscowość ..... вобласць (раён)/województwo .....	
dzień		miesiąc		rok											
<b>40. Калі Вас суправаджаюць дзеці і яны ўнесены ў Ваш пашпарт, запойніце табліцу/ Czy razem z Panią/Panem jadą dzieci wpisane do paszportu</b>															
Прозвішча/Nazwisko		Імя/Imię	Дата і месца нараджэння/Data i miejsce urodzenia												
<b>41. Дэкларацыя/ Deklaracja</b> Я заяўляю, што інфармацыя, якая змешчана ў гэтай анкеце, з'яўляецца дакладнай і праўдзівай. Я ведаю, што паведамленне непраўдзівых звестак або адмаўленне ад прадстаўлення неабходных дакументаў можа служыць падставай для адмовы ва ўездзе ў Рэспубліку Беларусь. Я таксама папярэджаны, што, калі гэтая інфармацыя будзе прызнана недакладнай, віза можа быць анулявана ў любы момант. Я абавязуюся па прыбыцці ў Рэспубліку Беларусь ва ўстаноўленым парадку аформіць рэгістрацыю і пакінуць яе тэрыторыю да заканчэння тэрміну дзеяння візы. Я папярэджаны аб неабходнасці мець падчас паездкі медыцынскую страхоўку, якая адпавядае заканадаўству Рэспублікі Беларусь/ Niniejszym oświadczam, że podane w tym wniosku przeze mnie informacje są dokładne i prawdziwe. Wiem, że podanie nieprawdziwych informacji lub odmowa przedstawienia niezbędnych dokumentów spowoduje odmowę udzielenia wizen Republiki Białoruś. Jestem również świadomy(a) faktu, że w przypadku gdy te informacje uznane zostaną za nieprawdziwe, wiza może być w każdym momencie anulowana. Zobowiązuję się po przybyciu na terytorium Republiki Białoruś zameldować się oraz opuścić jej terytorium przed upływem terminu ważności wizen. Jestem świadomy(a) o konieczności posiadania podczas podróży ubezpieczenia medycznego, spełniającego wymogi prawne Republiki Białoruś.															
<b>42. Асабісты подпіс/ Podpis osobisty</b>		<b>43. Дата падпісання/ Data podpisu</b> <table border="1" style="display: inline-table; vertical-align: middle;"><tr><td> </td><td> </td><td> </td><td> </td><td> </td><td> </td></tr><tr><td colspan="2" style="text-align: center;">dzień</td><td colspan="2" style="text-align: center;">miesiąc</td><td colspan="2" style="text-align: center;">rok</td></tr></table>								dzień		miesiąc		rok	
dzień		miesiąc		rok											